Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du

commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 23 (1905)

Heft: 333

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 09.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Abonnemente:

Jehweiz: Jährlich Fr. 6. 2tes Semester . . 3. sland: Zuschlag des Porto. Es kann nur bal der Post abonniert werden.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements: Suisse: un an . . fr. 6. 2º semestre . . . 3. Etranger : Plus frais de port

On s'abonne exclusivement aux effices postaux...

uille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale syizzero di commercio

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc. Insertionspreis: °5 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).

Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken. — Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses. — Bilanz einer Versicherungsgezellschaft (Bilan d'une compagnie d'assurance).

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Zürich — Zurich — Zurigo

Zürich — Zurich — Zurigo

1905. 12. Juli. Unter der Firma Potroleumlagergesellschaft Zürich hat sich, mit Sitz in Zürich, am 5. Juli 1905 eine Genossenschaft gebildet. Zweek derselben ist der gemeinsame Vertrieb von Petroleum und Petroleumprodukten für die Genossenschafter. Als Mitglieder können nur Kaufleute aufgenommen werden, die Engroshandel mit Petroleum oder Petroleumprodukten in Zürich oder dessen Umgebung treiben. Die Anmeldung zum Beitritt hat an den Vorstand schriftlich zu handen der nächsten Generalversammlung zu erfolgen. Die Mitgliedschaft wird durch den mit Zustimmung einer vorangebenden Generalversammlung der Genossenschaft erfolgten Erwerb eines voll einbezahlten Anteilscheins von wenigstens Fr. 500 begründet. Die Mitgliedschaft erlischt: 1) durch den Austritt. Er ist auf den Ablauf des Geschäftisjahres zulässig, sofern die Austritterklärung wenigstens 6 Monate vorher dem Vorstand schriftlich eingereicht worden war. 2) Durch den Tod. Sofern jedoch auf erstes Verlangen der Genossenschaft ein von den Erben erwählter Geschäftsnachfolger des Verstorbenen oder ein oder mehrere Miterben mit Zustimmung der übrigen Miterben das Petroleumgeschäft des Verstorbenen zu übernehmen und in Rechte und Pflichten derselben der Genossenschaft gegenüber einzutreten sich verpflichten, so ist die letztere gehalten, denselben oder dieselben als Genossenschafter an des Verstorbenen statt ohne weiteres aufzunehmen; 3) infolge Geschäftsaufgabe, und 4) durch Ausschluss. Die Ausschliessung erfolgt durch die Generalversammlung auf motivierten Antrag des Vorstandes. Die Anteile ausgeschlossener Genossenschalter können als zugunsten der Genossenschaft verfallen erklärt werden. Ausscheidende Mitglieder resp. deren Erben haben Anspruch auf Ausbezahlung ihres Anteiles, so wie derselbe nach Ausweis der ordentlichen von der Generalversammlung der Genossenschafter können auf motivierten Antrag des Vorstandes. Die Anteile von wenigstens Fr. 500. Genossenschaftsvermögen zerfällt in Anteile von wenigstens Fr. 500. Genossenschaftsvermö

August. Die Firma Carl Spinner-Müller in Adliswil (S. H. A. B. 83 vom 13. März 1899, pag. 331) ist infolge Hinschiedes des Inhabers

Inhaber der Firma Alfr. Spinner in Adliswil, welche die Aktiven und Passiven der erstern übernimmt, ist Alfred Spinner, von Aeugst a. A., in Adliswil. Eisenwarenhandlung. An der Bahnhofstrasse.

 August. In der Firma Schuster & C¹⁰ in Zurich I (S. H. A. B. Nr. 30 vom 26. Januar 1904, pag. 117) ist die Prokura des Eduard Rahn erloschen.

12. August. Die Firma Frau Regula Weiss in Zürich V (S. H. A. B. 318 vom 29. August 1902, pag. 1269) ist infolge Verzichtes der Inhaberin erloschen.

12. August. Die unter der Firma Schmassmann & C° in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 184 vom 1. Mai 1905, pag. 733) mit Zweigniederlassung in Wien eingetragene Kommanditgesellschaft — Mitgesellschafter und Prokurist: Julius Heyde — hat sich aufgelöst.

Louis Schmassmann, von Basel, in Zürich V, und Julius Heyde, von Dresden, in Wien, haben unter der unveränderten Firma Schmassmann & C° in Zürich I eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1905 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der aufgelösten Kommanditgesellschaft übernimmt. Technische Agenturen, Kaufmännische Organisationstätigkeit und Verkauf von Bureaueinrichtungen. Bahnhofstrasse 110.

12. August. Sennereigenossenschaft Grundhalden in Stäfa (S. H. A. B. Nr. 172 vom 3. August 1892, pag. 692). Rudolf Ryffel, Rudolf Kölla und Jakob Oberholzer sind aus dem Vorstand zurückgetreten. An deren Stelle wurden gewählt: Werner Pfenninger, als Präsident; Heinrich Pfister, als Aktuar; und Hermann Hottinger, als Quästor; Pfister von Uetikon, die übrigen von und alle in Stäfa. Präsident und Aktuar führen kollektiv rechtsverbindliche Unterschrift.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

1905. 10. August. Inhaber der Firma **Charles Kiefer** in Basel ist Charles Kiefer, von und in Basel. Natur des Geschäftes: Beleuchtungs-, Haushaltungs- und Wirtschaftsartikel. Geschäftslokal: Klarastrasse 16.

10. August. Die Firma **J. Zuberbühler** in Basel (S. H. A. B. Nr. 44 vom 6. Mai 1886, pag. 311), Zweigniederlassung der gleichnamigen Firma in Zurzach, ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Zuberbühler & Cle».

gehen über an die Firma «Zuberbühler & Cie».

10. August. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Zuberbühler & Cie in Zurzach, bestehend aus Witwe Emma Zuberbühler-Doderer, Walter Zuberbühler, Karl Attenhofer als Vertreter und Ehemann der Blanca Zuberbühler, Leonie Zuberbühler, Alice Mathilde Zuberbühler und Antonia Else Zuberbühler (eingetragen im Handelsregister des Kantons Aargau den 11. Februar 1905 und publiziert im Schweiz. Handelsamtsblatt Nr. 61 vom 14. Februar 1905 pag. 241/2), welche Aktiven und Passiven der erloschenen Firma J. Zuberbühler übernommen hat, hat am 31. Januar 1905 in Basel unter der gleichen Firma eine Zweigniederlassung sind nur befügt die Vertreter der Hauptniederlassung, nämlich: Die beiden Gesellschafter Walter Zuberbühler und Karl Attenhofer-Zuberbühler kollektiv zu zweien; der Prokurist Oskar Beck, von Fisibach, wohnhaft in Zurzach, welcher ausdrücklich zur Veräusserung und Belastung von Liegenschaften gemäss Schweiz. Obligationen recht Art. 423, Abs. 2 ermächtigt ist, kollektür mit je einem der beiden zeichnungsberechtigten Gesellschafter. Natur des Geschäftes: Lingerie, Broderie, Rideaux- und Konfektionsgeschäft. Schuh- und Schäftesabrik. Geschäftslokal: Steinenberg 29.

11. August. Aus dem Vorstande des Vereins unter dem Namen Schlossermeisterverband gasel in Basel (S. H. A. B. Nr. 222 vom 26. Mai 1905, pag. 885) ist der bisherige Kassier Jakob Heinz ausgeschieden und somit dessen Unterschrift erloschen. An dessen Stelle wurde gewählt: Adolf Sandreuter, von und in Basel. Derselbe ist befügt, kollektiv mit einem andern Mitgiede des Vorstandes die rechtsverbindiche Unterschrift namens des Vereins zu führen.

12. August. Die Firma E. Spinnler-Würgler in Basel (S. H. A. B. Nr. 355 vom 3. Oktober 1902, pag. 1418) ist infolge Konkurses des Inhabers von Amteswegen gestrichen worden.

12. August. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma J. Bloch & Comp. in Basel (S. H. A. B. Nr. 108 vom 15. März 1904, pag. 429) hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «J. Bloch & Comp.».

12. August. Isaac Bloch, von Kirchen (Baden), wohnhaft in Basel, und Salomon Bloch, von und in Kirchen (Baden), haben unter der Firma Jc Bloch & Comp. in Basel eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche mit dem 7. August 1905 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Jc Bloch & Comp.» übernommen hat. Isaac Bloch ist unbeschränkt haftender Gesellschafter, Salomon Bloch ist Kommanditär mit dem Betrage von fünftausend Franken (Fr. 5000). Die Firma erteilt Prokura an den Kommanditär Salomon Bloch. Natur des Geschäftes: Mercerie, Quincaillerie und Maroquinerie en gros. Geschäftslokal: Dornacherstrasse 62.

Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissiensbanken, Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.

(Zahlen in Tausenden Franken verstanden. - Chiffres en milliers de france.)

	Effektive Circulat.	Effektive Zirketat. Circulat, effective		Sarvorrat o totale			Verfügb. Barsch. Encaisse dispon.		
	1904	1903	1904	1903	1904	1908	1904	1908	
Durchschn Moyenne	218,486	207,301	114,391	118,025	15.461	88,670	26,658	29,904	
Maxima	234,105	228,035	119,330	125,193	118,965	110,670	35,623	36,780	
Minima	193,055	193,770	111,471	114 887	78,174	72,568			
1. Semester Ior semestre	1905	1904	1905	1904	1905	1904	1905	1904	
Durchschn Moyenne	212,311	210,963	116,206	117,822	96,105	93,140	24,226	26,978	
Maxima	224,816	230,433	118,112	125,193	110,156	114,642	26,269	85,628	
Minima	202,131	198,055	114,690	114,887	85,458	78,176	20,674	19,951	
III. Quartal III mo trimestre						non's		,	
1. Juli - 1er juillet .	227,019	217,279	114.759	122,288	132,260	94,991	19,931	30.924	
8. Juli - 8 juillet		211,796			108,735		20,236	31,577	
15. Juli - 15 juillet .	222,933	209,408	115,801	122,791	107,182	86,622	21,527	32.446	
22. Juli - 23 juillet .	221,055	207,803	115,660	122,819			21,799	32,448	
29. Juli - 29 juillet .	223,944	213,021	115,992	119,874	107,952	93 150	21,977		
5. August - 5 août .	228,477	211,732	116,423	120,937	107.054	90,895	22,144	80,780	
12. August - 12 août	223,071	209,162		120,592	104,929	88,570	22,987		
THE PERSON NAMED IN									

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 12. August 1905. Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 12 août 1905.

			pit	Gesetzliche Barr Guthaban bei d	schaft, inbegriffen er Abrechnungsat	das		weiz. Emissionsbank		Vebrige			
Nr.	Firma	Noten -	- Billets		ours légal, y com bre de compens	ation .	Biliets d'autres ba	nques d'émission sui		Kassabestän	de	Total	
	Raison sociale	Emission	Circulation	Gasetal. Notendeck. 40° je d. Zirkulation Couverture légale dea biliets 40° je de la circulation.	Prei verfügbarer Partie disponib		in Kassa En caisse	Bei d.Abreehnang Conto I A la chambre compensation Compte	de	Autres valeu en caisse		rotai	
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Ct.	Fr. C	t. Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1 2 3 4 5	St. Gallische Kantonalhank, St. Gallen Baselellandschaftl. Kantonalbank, Liestal Kantonalbank von Bern, Bern Banca cantonale ticinese, Bellinzona Bank in St. Gallen, St. Gallen	13.650,000 2,950,000 18,250,000 1,960,000 17,550,000	18,565,350 2,912,650 17,699,650 1,941,700 17,458,800	5.425,840 1,165,060 7.079,860 776,680 6,988,320	1,874,605 329,830 3,748,510 91,045 769,980		650,500 - 167,850 - 1,836,400 - 113,550 - 243,450 -	76,370 14,875 51,542 7,434 21,651	09 96 56 23 59	93,721 39,978 161,060 184,867 24,128	07 99 73 05 69	8,120,542 1,717,594 12,377,373 1,123,076 8,042,480	16 05 29 31 28
6 7 8 9 10	Crédit agr. et ind. de la Broye, Estavayer Thurg. Kantonalbank, Weinfelden Aargauische Bank, Aarau Toggenburger Bank, Liehtensteig Banca della Svizzera italiana, Lugano	982,000 4,930,000 5,850,000 975,000 2,954,500	969,950 4,806,700 5,721,400 959,550 2,950,350	387,980 1,922,680 2,288,560 383,820 1,180,140	68,145 527,500 718,445 174,545 126,675	_	41,250 - 268,100 - 189,900 - 584 950 - 141,600 -	1,213 49,686 32,294 22,133 2,686		4,888 289,059 58,428 212,897 109,412	50 62 12 06 09	498,476 3,057,026 8,287,627 1,328,845 1,560,513	50 11 89 11 84
11 12 18 14 15	Thurg. Hypothekenbank, Frauenfeld. Grauhündner Kantonalbank, Chur. Luzerner Kautonalbank, Luzern	1,000,000 8,900,000 5,850,000 24,000,000 2 950,000	959,400 3,801,000 5,772,900 28,700,850 2,928,600	383,760 1,520,400 2,309,160 9,480,140 1,171,440	178,025 371,910 857,105 895,345 198,770		343,850 - 315,200 - 714 250 - 930,850 - 162,650 -	19,486 9,477 10,772 43 438 3,408	24 43 40 48 23		59 21 57 15	1,025,203 2,281,976 8,945,368 11,441,005 1,565,945	24 02 61 05 38
17 18 21 23 24	Bank in Basel, Busel. Bank in Luzern, Luzern Züreher Kontonalbank, Zürich Bank in Schaffhausen, Schaffbausen Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	28,600,000 4,875,000 29,250,000 3,430,900 1,462,500	23,430,550 4,828,800 28,892,000 3,396,350 1,432,350	9,872,220 1,931.320 11,556,800 1.358,540 572,940	2,230,375 410,295 5,707,840 122,870 86,350	<u>-</u> - - -	376,300 - 274,800 - 1,635,150 - 215,550 - 117,000 -	36,600 83,069 194,171 12,420 39,659	14 34 67 21 36	111,594 195,269 229,956 85,826 6,165	61	12,127,039 2,894,758 19,323,918 1,745,206 822,114	74 35 36 82 80
26 27 28 30 31	Banque cantonale vaudoise, Lansanne . Ersparnisskasse des Kantons Uri, Altdorf Kant. Spar-u. Leihkasse von Nidw., Stans Banque canton. neuchâteloise, Neuchâtel Banque commere. neuchâtel., Neuchâtel	12,000,000 1 487,000 981,000 7,830,000 7 855,000	11,404,950 1,474,400 962,400 7,741,650 7,800,550	4,561,980 589,760 884,960 3,096,660 3,120 220	429,970 55,255 89.870 447,810 156,820		919,000 - 31 350 - 16,550 - 763,250 - 185,550 -	64,745 24,955 6,386 135,491 35,194	44 57 02 45	61,676 10,021 10,234 50,254 21,078	98 79 28 44 56	6,037,871 714,342 508,000 4,513,465 3,518,863	98 23 85 46 01
32 33 84 35 86	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen Glarner Kantonalbank, Glarus Solothurner Kantonalbank, Solothurn Obwaldner Kantonalbank, Sarnen Kantonalbank Schwyz, Schwyz	2,482,000 2,825,000 4,875,000 975,000 2,970,000	2,409,600 2,503,050 4,832,150 962,550 2,948,000	963,840 921,220 1,932,860 885,020 1,179,200	127,525 244,920 458,190 47,910 135,510	_ _ _ _	209,550 - 41,900 - 285,750 - 86,550 - 77,150 -	19,055 7,891 41,124 368 25,219	70 06 41 69 16	33,447 35,328 38,783 12,067 29,197	35 74 52 97 72	1,353,418 1,251,259 2,706,707 481,911 1,446,276	05 80 93 66 88
37 38 39 40 41 42	Credito Tieinese, Locarno Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg Zuger Kantonalbank, Zug Banea popolare di Lugano, Lugano Basler Kantonalbank, Basel Appenizell IRb. KantBank, Appenizell	2,205,300 4,890,000 2,962,850 3,950,000 9,726,000 986,000	2,178,600 4,861,600 2,941,050 3,937,600 9,518,350 983,850	871,440 1,944,640 1,176,420 1,575,040 3,807,340 893,540	73,555 204,185 193,460 104,185 670,215 62,030		55,000 - 340,450 - 121,500 - 117,550 - 126,400 - 36,050 -	6,274 36,509 8,759 846 12,328 904	14 58 92 92 92 92 65	31,165 51,781 27,117 60,980 119,223 5,546	24 95 05 90 99 76	1,037.434 2,577,516 1,527,256 1,858,552 4,735,507 498,071	38 53 97 82 91 41
	Stand am 5. August 1905	238,870,050	*385.885,750	94,154,300	22,987,475		12,156,700 -	-,,	62	2,594,722		133,051,595	68
	Etat au 5 août 1905	238,952,050	235.697,850	94 279,140	22,143 945		11,075,550 -	+ 1,145,566 + 12,881	69	2,554,689	53	131,198,891	16
* De	ovon in Ab- huitten voul , 500 , 28,114,000 u. not en cou- tres de	— 82,000 gewieseue Zirk ulation accusé en in Kassa der] , hei d. Abreet telle in Conto ets chez les ban la chambre é ensation en co en in Handen ets en mains d	Banken inungs- B ques et le com- mpte B	5,385,750. — 3,315,100. —	Gesetzliche B Espèces légal	nden ins e arsch	+ 1,051,150 - Dritter Fr. 222, fastr. 117, lation Fr. 104, forwerte Fr. 104, fastr Fr. 104, fas	070,650. — Go Sil 141,775. — Ge	ld —	Or	Fr.	+ 1,852,704 107,549,560 9,592,215 117,141,775	
	Stand : Etat a	am 5. August u 5 auût] 1905 Fr. 22	23,476,735. —	1 1 1 1 1 1			053,650. —		or tradeing	Fr	116,423,085.	77/1

[†] Wovon Fr. 1,400,350 beim Inspektorat der Emissionsbanken deponiert. — Dont fr. 1,409,350 déposés à Pinspectorat des banque d'émission.

Spezieller Ausweis der schweizerischen Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb. Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.)

Vom 12. August 1905. — Du 12 août 1905.

(Articles 15 et 16 de la loi.)

			Noten	deckung nach Art.	15 des Gesetzes -	— Couverture sulv	ant l'article 15 de	la loi	
	Firma	Noten-Emission	Noten and, Banken in Kassa u. b. d. Abrech- nungsstelle, Conto B	Cheeks, Innert 8 Tagen fallige Depot- u. Kassa- scheine von Banken	Innert 4	Monaten fällige -	- Echéaut dans		Talai
Nr.	Baines and la	F-t-t-	Biliets d'autres		Schweizer Wechsel	Ausland-Wechsel	Lombard-Wechsei	Schweiz, Staatskassa- scheine, Obligationen and Coupons	Total
	Raison sociale			Chèques, bons de calsse et de dépôt de banques, échéant dans les 5 jours	Effets sur la Suisse	Effets sur l'étranger	Avances sur nantissement	Bons de calese d'états suisses, obligations des dits états et leurs coupons	OLIVERY SE
Б	Bank in St. Gallen	17,550,000	265,101. 59	1	8,752,379. 75	72,420. 45	4,531,856. 70		13,621,758. 49
14	Banque du Commerce, à Genève .	24,000,000	1,024,286. 48		12,703,635. 05	1,548,251. 75	764,800. —	2,100,000. —	16,140,975. 28
17	Bank in Basel	23,600,000	412,900. 14		12,193,465. 57	1,925,440. 45	10,851,628. 15		25,388,434. 31
81	Banque commerciale neuchâteloise	7,855,000	220,744. 45		5,587,910. 10	60,288. 49	1,375,745. 90		7,244,688. 91
	St	73,005,000	1,923,034. 66		39,237,390. 47	3,606,401. 14	17,524,080 75	2,100,000. —	64,390,857, 02
	Stand am 5. Angust 1905	73,015,000	2,497,537. 56		39,305,123. 82	3,885,560. 43	17,537,030. 75	2,100,000. —	65,325,252. 56
		- 10,000	- 574,502. 90		— 67,733. 35	- 279,159. 29	— 13,000. —		— 934,395. 54
					Carle Live and			and the same of the out I	
			Aktiven –	- Actif			Passive	n — Passi	f
Nr	Firma	Gesetziiche Barschaft	Notendeckung n. Art. 15 des Gesei	g Uebrige kurzfäl dispon. Gutha	en	Noten- Zirkulation	in längst. 8 Tager zablbare Schulder	Wechsel- Schulden	
Nr.	Firma Raison sociale	Gesetzliche	Notendeckung n. Art. 15 des Geset nt Couverture	g Uebrige kurzfāl dispon. Gutha Autres créand disponibles	es Total		In längst. 8 Tager	Wechsel- Schulden	f Total
Nr.		Gesetzliche Barschaft Espèces aya	Notendeckung n. Art. 15 des Geset nt Couverture des billets sniv. l'art. 15 de la	Uebrige kurzfäl dispon. Guthal Autres créand disponibles a loi	Total	Zirkulation Billets en circulation	In längst. 8 Tager zablbare Schulder Engagements échéant dans les	Wechsel- Schulden Engagements sur	
Nr. 5	Raison sociale	Gesetzilche Barschaft Espèces aya cours légal	Notendeckung n. Art. 15 des Geset Couverture des billets sniv. l'art. 15 de la	Uebrige kurzfäl dispon. Guthal Autres créan- disponibles courte échéar 49 714,949.	Total Total 22,089,957.	Zirkulation Billets en circulation 67 17,458,300	in längst. 8 Tage zablbare Schulder Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel- Schulden Engagements sur	Total 18,868,888 08 24,892,554 —
Nr. 5	Bank in St. Gallen Banque du Commerce, à Genève . Bank in Basel	Gesetzliche Barschaft Espèces ayar cours légal 7,753,250. 10,375,485. 11,602,595	Notendeckun n.Art, 15 des Geset Couverture des billets miv. Part, 15 de la 	g Uebrige kurzfāl dispon. Guthal Autres créan disponibles courte échéar 49 714,949. 1,119,945. 31 2,847,194.	Total Total 22,089,957. 29,636,406.	Zirkulation Billets en circulation 67 17,458,300 15 23,700,350	In längst. 8 Tage zabibare Schulder Engagements échéant dans les huit jours 910,586. 06 692,504. — 7,466,549. 19	Wechsel- Schulden Engagements sur	Total 18,868,888 06 24,992,554. — 30,897,099. 19
5 14	Raison sociale Bank in St. Gallen	Gesetzliche Barschaft Espèces ayal cours légal 7,753,250. 10,375,485. 11,602,595	Notendeckun n.Art, 15 des Geset Couverture des billets miv. Part, 15 de la 	g Uebrige kurzfāl dispon. Guthal Autres créan disponibles courte échéar 49 714,949. 1,119,945. 31 2,847,194.	Total 18 22,089,957. 29,636,406. 88 39,833,223.	Zirkulation Billets en circulation 67 17,458,300 15 23,700,350 99 23,430,550	in längst. 8 Tager zahlbare Schulder Engagements échéant dans les huit jours 910,586. 06 692,504. —	Wechsel- Schulden Engagements sur	Total 18,368,888 08 24,892,854 — 30,897,099 19 7,989,051 77
5 14 17	Bank in St. Gallen Banque du Commerce, à Genève . Bank in Basel	Gesetzilche Barschaft Espèces ayar cours légal 7,753,250, 10,375,485, 11,602,595 8,277,040,	Notendeckung n.Art. 15 des Geset Couverture des billets eniv. l'art. 15 de la 	g Lees Uebrige kurzfal dispon. Guthal Autres créandisponibles courte échéar 49 714,949. 1,119,945. 31 2,474. 4,814,564.	Total a 22,039,957. 29,636,406. 39,833,223. 10,654,188, 28 102,213,771.	Zirkulation Billets en circulation 67 17,158,300 15 23,700,350 99 23,430,550 29 7,800,550 10 72,389,750	In längst. 8 Tager zahlbare Schulder Engagements échéant dans les huit jours 910,586. 06 692,504. — 7,466,549. 19 183,501. 77 9,258,143. 02	Wechsel- Schulden Engagements sur effets de change	Total 18,368,838 06 24,992,554 - 30,897,099 19 7,989,051 77 81,647,893 02
5 14 17	Bank in St. Gallen Banque du Commerce, à Genève . Bank in Basel	Gesetzilche Barschaft Espèces ayar cours légal 7,753,250, 10,375,485, 11,602,595 8,277,040,	Notendeckung n.Art. 15 des Geset Couverture des billets eniv. l'art. 15 de la 	g Uebrige kurzfal dispon. Guthal Autres créandisponibles courte échéar 49 714,949. 1,119,945. 31 2,847,194. 132,474. 62 4,814,564.	Total a 22,039,957. 29,636,406. 39,833,223. 10,654,188, 28 102,213,771.	Zirkulation Billets en circulation 67 17,158,300 15 23,700,350 99 23,430,550 29 7,800,550 10 72,389,750	In längst. 8 Tage zabibare Schulder Engagements échéant dans les huit jours 910,586. 06 692,504. — 7,466,549. 19 188,601. 77	Wechsel- Schulden Engagements sur	Total 18,368,888 08 24,892,854 — 30,897,099 19 7,989,051 77

[†] Ohne Fr. 58,263. 25 Scheidemunzen und nicht tariferte fremde Münzen. — † Sans fr. 29,263. 25 monnales d'appoint et mounales étrangères non tarifées 13. Angust 1905. — Offizieller Diskontosatz der schweizerischen Emissionsbanken: 3³/5 %, gultig seit 10. März 1905. 12 août 1905. — Tanx d'escompte officiel des banques d'émission suisses: 3³/5 %, valable depuis le 10 mars 1905.

EQUITABLE

Lebens-Versicherungs-Gesellschaft der Vereinigten Staaten in New-York, Broadway 120.

Fünfundvierzigster Rechnungs-Abschluss pro 1904. Bilanz-Konto.

(B. 70)

Aktiva. Fr. Ct. Dollars & 518,27 423,031,197 20 81,623,709 11 191,731,900 15 36,994,597 44 ,079,806,428 65 208,348,241 — 55,999,073 50 10,805,000 122,023,767 60 23,544,439 69 116,883,965 45 22,552,716 82 35,388,490 90 6,828,195 90 103,610,688 15 19,991,643 -3,278,103 25 13,640,705 75 632,508 2,631,969 Gestundete Prämien. 145,394,320 60 413,953,020 74

Hypothekarische Anlagen. Grundeigentum. Vereinigte Staaten Staats- und Stadt-Bonds, Prioritäts-Obligationen etc.
Vorschüsse gegen Unterpfand auf Bonds und Aktien. Darlehen auf Policen. Darlehen auf Policen.
Kassa auf dem Hauptbureau, bei Banken
und in andern Depots gegen Zinsvergütung.
Saldi in Händen von Agenten, fällige und
ausstehende Prämien.
Marktwert der Kapitalanlagen in Wertpapieren über Buchwert.
Stückzinsen und Mieten.

Dollars & 518,27 Totalbetrag der zur Deckung sämtlicher Verbindlichkeiten auf das bestehende Ge-schäft erforderlichen Reserven Garantiekapital (wird nach den Gesetzen des Staates New-York nicht als Passivum 333,158,751 53 1,726,661,861 55 100,000 — 518,270 — 80,694,269 21 418,214,189 05 betrachtet) Gewinnreserve .

> Der Generalbevollmächtigte für die Schweiz: A. von Welck.

Annoncen-Packi: Budolf Messe, Zürick, ligen etc.

Basel, im August 1905.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces. Redelphe Mosse, Zurick, Berne, etc.

413,953,020 74 2,145,394,320 60

Gotthardbahngesellschaft.

XI. Auslosung von 3 1/2 % Obligationen, rückzahlbar am 30. September 1905.

Bei der nach Massgabe der Bedingungen für das 3 1/2 0/0 Anleihen vom 1. April 1895 am 21. Juni abbin in Gegenwart eines beeidigten Beamten vorgenommenen clften Auslosung sind folgende Obligationen-Nummern gezogen worden:

340 Obligationen lit. A von Fr. 500.

Nr. 2801-2820, 4801-4820, 9201-9220, 10621-10640, 21221-21240, 27441-27460, 36201-36220, 51081-51100, 53781-53800, 58001-58020, 73241-73260, 76021-76040, 77521-77540, 78061-78080, 88521-88540, 90561-90580, 94221-94240.

260 Obligationen lit. B von Fr. 1000.

Nr. 1711—1720, 11621—11630, 11681—11690, 15201—15210, 22971—22980, 28701—28710, 30041—30050, 41491—41500, 41981—41990, 42581—42590, 42701—42710, 44221—44230, 46321—46330, 46671—46680, 47461—47470, 48731—48740, 52271—52280, 52531—52540, 53601—53610, 54201—54210, 54291—54300, 55661—55670, 59301—59310, 60891—60900, 68761—68770, 71331—71340.

Die Rückzahlung dieser Obligationen erfolgt zum Nonnwerte kostenfrei gegen Einlieferung der Titel und der nicht verfallenen Zinscoupons Nr. 22 bis 24 samt Talon vom 30. September 1905 ab, bei unsern gewohnten Zahlstellen in der Schweiz und Deutschland.

Die Verzinsung dieser Obligationen hört mit dem 30. September 1905 auf. Noch ausstehend von frühern Auslosungen: Die Obligationen Nr. 30061, 30068, 31707 lit. A von Fr. 500, abzuliefern mit Coupons per 31. März 1904 und folgenden nebst Talon. Die Obligationen Nr. 31281—31300 lit. A von Fr. 500 und die Obligationen Nr. 23681—23685, 28761—28768, 71581—71585 lit. B von Fr. 1000 abzuliefern mit Coupons per 31. März 1905 und folgenden nebst Talon.

Luzern, den 24. Juni 1905.

Die Direktion.

Schläpfer, Blankart & Cie., 12 Neuenhofstrasse. Zürich. Bankgeschäft.

Ausführung von Börsenaufträgen im In- und Aus-

Vermittlung von Kapitalanlagen.

Eröffnung laufender Rechnungen.

Vorschüsse gegen Hinterlage couranter Wertpapiere. Diskonto von in- und ausländischen Wechseln.

Aargauische Bank in Aarau

Wir geben bis auf weiteres

3840 Obligationen al pari

aus, gegenseitig auf 3 Jahre fest und nach deren Ablauf jederzeit auf 6 Monate kündbar, und zwar:

1) Auf den Namen lautende, in auf Fr. 100 abgerundeten Beträgen (Minimalbetrag Fr. 500), mit Jahrescoupons.

2) Auf den Inhaber lautende, in Stücken von Fr. 500, Fr. 1000 und Fr. 5000, mit Semestercoupons per 1. Januar und 1. Juli, Gemäss § 44 des Bankdekretes besteht für sämtliche Verbindlichkeiten der Aargauischen Bank die Garantie des Staates Aargau.

Aarau. den 1. Juli 1905. Aarau, den 1. Juli 1905.

Die Direktion.

بواحاحاحاد *بلايا* والماحاح الماحاح الماح Grossbrauerei Münchner

in der Schweiz gut eingeführt, sucht für Bern und Umgebung einen tüchtigen

ertreter

der das Bier auf feste Rechnung bezieht, oder aber einen Wirt mit festem Ausschank.

Offerten crbeten unter M W 3031 an Rudolf Mosse,

die berühmten Mimeographen-Papiere

kennt, kauft keine andern Vervielfältigungspapiere

Warum?

CORONA CIVICA trocknet augenblicklich CORONA CIVICA gibt tadellos saubere Abzüge CORONA CIVICA ermöglicht schnellstes Arbeiten

CORONA CIVICA wird in zehn Nuancen geliefert

Diese Papiere sind hochelegant und jede Firma, welche darauf hält, dass ihre Mitteilungen chic in die Welt hinaus gehen, wird CORONA CIVICA verwenden.

GEBRUDER HUBER, WINTERTHUR.

Musterhefte und Preisliste, sowie Musterblätter zur praktischen Prüfung senden wir auf Wunsch prompt. [59]

Schweizerischer Bankverein

Gegen Hinterlage couranter Wertpapiere gewähren wir bis auf weiteres

Vorschüsse auf 3 Monate à 4% Zins per Jahr

ohne Provisions-Berechnung

gegen Eigenwechsel.

Basel, 14. August 1905.

Die Direktion.

FABRICATION ET SPECIALITÉS.

Pinces à couper et à plomber, plombs, machines à perforer, presses à dater les billets, numéroteurs, timbres à sceaux, à dates et à raisons de commerce, fers à brûler, clefs de wagons, enseignes en tous genres, plaques pour hydrantes, pour noms de rues et de maisons, alques pour indiquer les distances, fondues ou émaillées, ou frappées avec lettres massives, en relief. Jetons pour brasseries, sociétés de consommation et jetons pour chiens. Marques de fabrique. Vélo-Numéros. Médaille à Paris 1889.

H. ISLER, atelier de mécanique et établissement de gravure, à Winterthour.



DEMANDEZ PARTOUT ACCOLATS & CACAOS se trouvent maintenant dans tons les bons magasins. tous les bons magasins. finden sich jetzt in allen guten Geschäften. trovansi adesso nei migliori magazzeni. [1453]

PROSPEKT

KANTON ZÜRICH

Emission

3³|₄ °|₆ Staatsanleihens im Betrage von 6 Millionen Franken

Offerte betreffend Konversion des 4% Zürcher Staats-Anleihens vom 7. Februar 1901 im Betrage von 3 Millionen Franken, rückzahlbar am 15. März 1906

In Ausführung der Kantonsratsbeschlüsse vom 2. Februar 1904 und 20. Februar 1905 hat der Regierungsrat des Kantons Zürich, zum Zwecke der Beschaftung von Mitteln für Erstellung neuer Unterrichtslokalitäten und zur Deckung temporäere Anleihen, sowie behuß Konversion bezw. Rückzahlung des 4 % Staatsanleihens von 3 Millionen Franken vom 7. Februar 1901, die Aufnahme eines Staatsanleihens von 6 Millionen Franken beschlüssen.

Das Anleihen ist eingeteilt in:

6000 Obligationen à 1000 Franken

auf den Inhaber lautend.

† CDie Obligationen sind zu 33/4 % verzinslich. Die Zinsen sind in halbjährlichen Raten gegen Ablieferung der den Titeln beigegebenen Coupons
auf den 28. Februar und 31. August jeden Jahres zahlbar. Der erste Coupon
verfällt am 28. Februar 1906.

Das ganze Anleihen wird ohne weitere Kündigung am 28. Februar 1915
zur Rückzahlung fällig. Der Kanton Zürich behält sich das Recht vor, das
Anleihen vom 28. Februar 1910 an auf einen Zinstermin (28. Februar
der 31. August) ganz oder teilweise unter sechsmonatlicher Voranzeige
zur Rückzahlung zu kündigen. Die Kündigung geschieht rechtsgültig durch
Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatte und im Amtsblatt des
Kantons Zürich.

Zürich, den 3. August 1905.

Im Auftrage des Regierungsrates, Die Finanzdirektion: **Dr. J. Stössel.**

Konversions- und Subskriptions-Offerte

Die Unterzeichneten, welche das vorstehende Anleihen fest übernommen haben, offerieren den Inhabern von Obligationen des am 45. Märze 1906 fälligen 4%. Staatsanleihens von 3 Millionen Franken die Konversion ihrer: Titel in Obligationen des vorstehend erwähnten 3%/4%. Anleihens von 6 Millionen Franken und legen den nach voller Befriedigung der rechtzeitig eingereichten Konversionsbegehren verbleibenden Teil des Anleihens zur öffentlichen Subskription auf.

A. Konversion

Den Inhabern des zur Rückzahlung auf den 15. März 1906 fälligen Anleihens wird in dem Zeitraum

vom 12. bis 19. August 1905 inklusive

das Recht eingeräumt, ihre Titel in solche des neuen $3^3/\epsilon^0/o$ Anleihens zum Kurse von $100^0/o$ unter Zinsausgleich bis 15. März 1906

2) Diejenigen Obligationäre, welche von diesem Recht Gebrauch machen wollen, haben ihre Titel, welche mit allen nicht fälligen Coupons versehen sein müssen, innerhalb der vorgenannten Frist und in Begleit eines Anmeldescheines bei einer der nachstehend verzeichneten Stellen einzureichen.

3) Hierbei werden angenommen:
je Fr. 1000 4% Obligationen vom 7. Februar 1901
rückzahlbar al pari
4% Zins vom 15. März bis 31. August 1905.
1/4% Zinsdifferenz vom 31. August 1905 bis 15.
März 1906. Fr. 1000. 18. 35 Fr. 1019. 70

gegen Aushändigung eines Lieferscheines für Fr. 1000 3⁹/₄ ⁹/₉ neue Obligationen mit Zinsgenuss ab 31. August 1905 al pari

nebst einer baren Herauszahlung von Fr. 1000.—

Die Auswechslung der Lieferscheine für die neuen Obligationen gegen die definitiven Titel findet ohne weitere Anzeige vom 31. August ab bei den Stellen, welche die Lieferscheine ausgestellt haben, statt.

Die Rückzahlung der nicht konvertierten Obligationen der am 15. März 1906 fälligen Anleihe erfolgt vom Verfalltage an ausschliesslich bei der Zürcher Kantonalbank und ihren Filialen.

B. Subskription

Auf einen Teilbetrag von 3,000,000 Fr. des neuen 3³/4°/0 Anleihens des Kantons Zürich, sowie auf denjenigen Betrag, der nicht durch; Konversion des zur Rückzahlung fälligen Anleihens im Betrage von 3,000,000 Fr. beansprucht werden sollte, werden vom 12. bis 19. August 1905 inklusive
Zeichnungen gegen bar bei den nachstehend aufgeführten Stellen zu folgenden Bedingungen entgegengenommen:

1) Der Subskriptionspreis ist auf 100°/0, zuzüglich Stückzinsen ab 31. August 1905 festgesetzt.

2) Die Zeichnungsstellen sind befugt, von den Subskribenten die Deponierung einer Kaution von 5 °/0 des gezeichneten Betrages zu verlangen.

3) Die Zuteilung der subskribierten Beträge erfolgt nach Schluss der Subskription durch schriftliche Anzeige an jeden Zeichner. Bei Ueberzeichnung findet entsprechende Reduktion statt.

4) Die Abnahme der zugeteilten Titel hat vom 31. August bis längstens den 30. September 1905 gegen Bezahlung des Subskriptionspreises zuzüglich Stückzinsen vom 31. August 1905 an bis zum Zahltag bei derjenigen Stelle zu geschehen, bei welcher die Zeichnung eingereicht worden ist.

Zürich und Winterthur, den 3. August 1905.

Zürcher Kantonalbank. Schweizerische Kreditanstalt. Eidgenössische Bank A. G. Schweizerischer Bankverein.

Aktiangesellschaft Leu & Co. Bank in Zürich. Bank in Winterthur.

Konversions- und Subskriptionsanmeldungen werden bei folgenden Stellen spesenfrei entgegengenommen:

Aarau:

Aargauische Bank. Aargauische Creditanstalt.

Altdorf: Ersparniskasse Uri.

Baden:

Bank in Baden.

Basel:
Schweiz, Bankverein.
Basler Handelsbank.
Schweiz, Kreditanstalt.
Eidgenössische Bank A.-G. Basler Kantonalbank.
Schweizerische Volksbank.
A. Sarasin & Cie.
Dreyfus Söhne & Cie.
Kaufmann & Co.

Kaufmann & Co.
L. B. La Roche.
La Roche & Co.
Oswald, Gebrüder.
R. N. Brüderlin.
S. Dukas & Co.
Ehinger & Cie.
C. Gutzwiller & Cie.
La Roche Sohn & Co.
Lüscher & Co.
Oswald, Paravicini & Cie.
Passavant, Zeslin & Cie.
Vest, Eckel & Cie.
Wacker, Schmidlin & Co.
Zahn & Cie.

Bellinzona:

Banca Cantonale Ticinese und
ihre Agenturen.
Banca Popolare Ticinese und
ihre Agenturen.

Bern: Bern:
Berner Handelsbank.
Depositokasse der Stadt Bern.
Eidgenössische Bank A.-G.
Kantonalbank von Bern u. ihre Filialen
Spar- & Leihkasse in Bern.
Schweizerische Volksbank.
Chur:
Graubündner Kantonalbank.
Bank für Graubünden.

Bank für Graubünden. Frauenfeld: Thurgauische Hypothekenbank und ihre Filialen.
Glarus:

Glarner Kantonalbank. Bank in Glarus. Langenthal: Bank in Langenthal.

Lichtensteig:
Toggenburger Bank.

Locarno:
Banca Svizzera Americana.
Credito Ticinoco and coino A

Credito Ticinese und seine Agenturen.

Lugauo:
Banca Agricola Commerciale Ticinese.
Banca della Svizzera Italiana und
ihre Agenturen.

Lugano:
Banca Popolare di Lugano
und ihre Agenturen.
Società Bancaria Ticinese.

Luzern:

Bank in Luzern. Creditanstalt in Luzern. Luzerner Kantonalbank. Falck & Co.

Falck & Co.
E. Sidler & Co.
St. Gallen:
Bank in St. Gallen.
Eidgenössische Bank (A.-G.).
St. Galler Handelsbank.
St. Gallische Kantonalbank. Schweizerischer Bankverein. Schweizerische Volksbank. Toggenburger Bank. Wegelin & Co.

Schaffhausen:
Bank in Schaffhausen.
Schaffhauser Kantonalbank.
Vogel & Cie. Vogel & Cie. Zündel & Cie. Schwyz:

Bank in Schwyz. Kantonalbank von Schwyz.

Solothurn: Solothurner Kantonalbank.

Weinfelden: Thurg. Kantonalbank und ihre Filialen.

Winterthur:

Bank in Winterthur. Schweizerische Volksbank. Zürcher Kantonalbank.

Zofingen:

Back in Zofingen.

Sparkasse Zug. Zuger Kantonalbank.

Zürich:

Zürcher Kantonalbank u. ihre Filialen.
Schweizerische Kreditanstalt.
Eidgenössische Bank A.-G.
Schweiz. Bankverein.
Bank in Zürich.
Aktiengesellschaft Leu & Co.
Schweizerische Volksbank.
Zürcher Depositenbank.
Inkasso- un 1 Effektenbank.
Bank in Baden. Filiale. Inkasso- un' Effektenbank.
Bank in Baden, Filiale.
Leihkasse der Stadt Zürich.
Jul. Bär & Cie.
Escher & Rahn.
Kugler & Cie.
Orelli im Thalhof.
J. Rinderknecht.
Schläpfer, Blankart & Cie.
Alfr. Schuppisser & Cie.
Vogel & Cie. [1823]